

Date: December 15, 2020

To: Thomas B. Modica, City Manager



From: Eric Lopez, Director of Public Works



For: Mayor and Members of the City Council

Subject: **Holiday Treecycling Program – December 26, 2020 through January 8, 2021**

The Department of Public Works is holding its Annual Holiday Treecycling program from December 26, 2020 to January 8, 2021. This program provides residents with numerous opportunities to recycle their holiday trees free of charge, including drop off of holiday trees at 12 locations throughout the City (see attached flyer).

Residents with City refuse service can also have their trees picked up from their homes on Saturday, January 9, 2021. Trees need to be set out for collection by 7:00 a.m. at the regular refuse collection location.

Your assistance with the distribution of the attached multilingual Holiday Treecycling program flyers is requested. For more information, please visit <http://www.longbeach.gov/lbrecycles/>.

If you have any questions regarding this matter, please call Diko Melkonian, Deputy Director and Environmental Services Bureau Manager, at (562) 570-2856.

ATTACHMENT

CC: CHARLES PARKIN, CITY ATTORNEY
DOUGLAS P. HAUBERT, CITY PROSECUTOR
LAURA L. DOUD, CITY AUDITOR
LINDA F. TATUM, ASSISTANT CITY MANAGER
KEVIN JACKSON, DEPUTY CITY MANAGER
TERESA CHANDLER, DEPUTY CITY MANAGER
REBECCA G. GARNER, ADMINISTRATIVE DEPUTY CITY MANAGER
MONIQUE DE LA GARZA, CITY CLERK
DIKO MELKONIAN, PUBLIC WORKS DEPUTY DIRECTOR

FREE HOLIDAY

TREECYCLING



FREE Drop-Off Locations:

December 26, 2020–January 8, 2021

Monday–Friday: 9:00am–5:00pm

Saturday–Sunday: 9:00am–2:00pm

- A Houghton Park**
Myrtle Ave. at Harding St.
- B North Police Substation**
4891 N. Atlantic Ave.
At Del Amo Blvd.
Enter on 49th St.
- C Veterans Park**
28th St. at Pine Ave.
- D Wardlow Park**
Monlaco Rd. at Rutgers Ave.
- E El Dorado Park**
2760 N. Studebaker Rd.
South Parking Lot
Behind Administration Building
- F Hudson Park**
Hill St. at Webster Ave.
- G Environmental Services Bureau**
2929 E. Willow St.
- H Stearns Park**
23rd St. at Roycroft Ave.
- I Orizaba Park**
Orizaba Ave. at 14th St.
- J Cesar E. Chavez Park**
Golden Shore St. at 4th St.
- K Bixby Park**
1st St. at Cherry Ave.
- L Fire Station #14**
5200 Eliot St.



If unable to drop off, **FREE** holiday tree pick up is available for City refuse and recycling customers on **Saturday, January 9, 2021**. Please place tree out by 7:00am where your recycling is normally collected.

- **ALL DECORATIONS AND STANDS MUST BE REMOVED**
- **TREES OVER 12' SHOULD BE CUT IN HALF**
- **FLOCKED TREES WILL BE ACCEPTED**



CITY OF
LONG BEACH

longbeach.gov/LBrecycles | (562) 570-2876

   @LBrecycles

RECICLAJE GRATUITO DE ÁRBOLES DE NAVIDAD

Lugares de colección GRATUITA:
26 de diciembre de 2020 al 8 de enero de 2021
lunes a viernes: De 9:00 a. m. a 5:00 p. m.
sábado y domingo: De 9:00 a. m. a 2:00 p. m.

Si no pueden dejar su árbol, una colección **GRATUITA** de árboles de Navidad estará disponible para residentes con servicio de basura y reciclaje de la ciudad, el día **sábado, 9 de enero de 2021**. Coloque su árbol donde normalmente se recoge el reciclaje antes de las 7:00 a.m.

- **SE DEBEN QUITAR TODAS LAS DECORACIONES Y SOPORTES**
- **ÁRBOLES DE MÁS DE 12' SE DEBEN CORTAR POR LA MITAD**
- **SE ACEPTARÁN ÁRBOLES ESCARCHADOS**

LIBRENG PAG-RECYCLE NG CHRISTMAS TREE

Mga Libreng LOKASYON ng Pag-drop off:
Disyembre 26, 2020–Enero 8, 2021
Lunes–Biyernes: 9:00am-5:00pm
Sabado–Linggo: 9:00am-2:00pm

Kung hindi makakapag-drop off, mayroong **LIBRENG** pag-pickup ng holiday na puno para sa mga kustomer ng refuse at recycling ng Lungsod sa **Sabado, Enero 9, 2021**. Pakilagay ang puno sa labas nang 7:00am kung saan karaniwang kinokolekta ang iyong nirerecycle.

- **LAHAT NG MGA DEKORASYON AT STAND AY DAPAT TANGGALIN**
- **ANG MGA PUNONG HIGIT SA 12' AY DAPAT PUTULIN SA GITNA**
- **ANG MGA FLOCKED NA CHRISTMAS TREE AY TATANGGAPIN**

- A Houghton Park**
Myrtle Ave. at Harding St.
- B North Police Substation**
4891 N. Atlantic Ave.
At Del Amo Blvd.
Enter on 49th St.
- C Veterans Park**
28th St. at Pine Ave.
- D Wardlow Park**
Monlaco Rd. at Rutgers Ave.
- E El Dorado Park**
2760 N. Studebaker Rd.
South Parking Lot
Behind Administration Building
- F Hudson Park**
Hill St. at Webster Ave.
- G Environmental Services Bureau**
2929 E. Willow St.
- H Stearns Park**
23rd St. at Roycroft Ave.
- I Orizaba Park**
Orizaba Ave. at 14th St.
- J Cesar E. Chavez Park**
Golden Shore St. at 4th St.
- K Bixby Park**
1st St. at Cherry Ave.
- L Fire Station #14**
5200 Eliot St.

ការកែច្នៃដើមឈើថ្ងៃបុណ្យឡើងវិញ ដោយឥតគិតថ្លៃ

ទីតាំងយកដើមឈើមកដាក់ ៖
ថ្ងៃទី 26 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020 – ថ្ងៃទី 8 ខែមករា ឆ្នាំ 2021
ថ្ងៃចន្ទ-ថ្ងៃសុក្រ ៖ ម៉ោង 9:00 ព្រឹក – 5:00 ល្ងាច
ថ្ងៃសៅរ៍-ថ្ងៃអាទិត្យ ៖ ម៉ោង 9:00 ព្រឹក – 2:00 រសៀល

ប្រសិនបើលោកអ្នកមិនអាចយកមកទម្លាក់បានទេ នៅថ្ងៃសៅរ៍ទី ៨ ខែមករាឆ្នាំ ២០២១ សេវាប្រមូលយកដើមឈើ នឹងមានផ្តល់ជូនបុណ្យល្អអែលដល់ផ្ទះ នឹងមានផ្តល់ជូនដោយឥតគិតថ្លៃ ដល់អ្នកដែលទទួលសេវាប្រមូលសម្រាមនៃទីក្រុង។ សូមដាក់ដើមឈើក្រៅផ្ទះ ឱ្យបានមុនម៉ោង ៧ ព្រឹក ក្រុងកន្លែងដាក់គ្រឿងកែច្នៃឡើងវិញ ឱ្យគេប្រមូលយកដូចធម្មតា។

- **ត្រូវយកគ្រឿងលំអ និងជើងទម្រនៃដើមឈើចេញទាំងអស់។**
- **ដើមឈើដែលមានប្រវែង លើសពី ១២ ហ្វីត គួរត្រូវកាត់ជា ពីរកំណាត់។**
- **ក្រុមប្រមូលសម្រាមក៏នឹងទទួលយកដើមឈើដែលមានគ្រឿងលំអជាស្រទាប់ព្រិល (FLOCKED TREES) ផងដែរ។**